



PROGRAMME

1^{ères} JOURNÉES TECHNIQUES SUR LES RISQUES EN MONTAGNES:

LES AVALANCHES ET LES CENTRES DE GESTION DE RISQUES EN MONTAGNE EN EUROPE.

10, 11, 12, 13 y 14 Novembre 2011. CONGRÈS INTERNATIONAL

1^{ere} Session du Congrès. Jeudi 10 Novembre

09:00/10:00 Inscription et distribution d'information

10:00/11:00 Inauguration et ouverture des 1^{ères} Journées Techniques sur la gestion des risques en montagnes.
Avalanches et centres de gestion des risques.

PRÉSENTATION: Comité d'organisation des Journées. Dña. Rocío Hurtado Roa.

Ilmo. Sr. D. Ramón Zapatero. Subdelegado del Gobierno de España en Huesca

Ilmo. Sr. D. Jose Luis Moret. Gobierno de Aragón.

Ilmo.Sra. Dña. Lourdes Arruebo de Lope. VicePresidenta de la Diputación Provincial de Huesca.

Ilmo. Sr. Coronel D. Francisco Rubio Damián. EMMOE.

Ilmo. Sr. D. Luis Pardos. Director de la Escuela Politécnica de Huesca. Universidad de Zaragoza

Ilmo. Sr. Tte. Coronel D. Primitivo Hernández. Jefatura de Servicio de Montaña de la Guardia Civil.

Ilmo. Sr. D. Fernando Sánchez Morales. Maire de Canfranc.

11:00/11:30 PAUSE-CAFÉ

11:30/12:30 **Conférence 1. Approche naturaliste et modèles numériques dans l'étude des avalanches.**

Dott. Enrico Ceriani. Expert en neige et avalanches. Membre du Comité Científico Técnico ANENA y conseiller technique de la Fondazione Montagna Sicura (Val d'Aosta)

11:30-12:20 Conférence

12:20-12:30 Questions

12:30/12:45 PAUSE-CAFÉ



FEADER



MINISTERIO
DE MEDIO AMBIENTE,
Y MEDIO RURAL Y MARINO

12:45/13:45 **Conférence 2. Mesures de contrôle des avalanches et la défense. Situation actuelle et évolution future.**

Dott. Valerio Segor. Directeur du Servicio Gestión Hidrogeológica. Valle d'Aosta (Sección Nieve y Avalanchas)

12:45-13:35

Conférence

13:35-13:45

Questions

13:45/15:30

DÉJEUNER

15:30/16:45 **Table ronde 1. Prévention des risques d'avalanches. Prévision dicción régional, local et ponctuelle.**

Moderateur: D. Gerardo Sanz. Chef du groupe de Predicción y Vigilancia de AEMet-Zaragoza
D. Dominique Vrécourt. Météo France.

D. Joaquín López. Chef de la Unidad de Carreteras del Estado en Huesca. Ministerio de Fomento.

D. Pascual Pérez. Directeur de Seguridad en Montaña de ARAMÓN-FORMIGAL.

D. Jose Ángel Sánchez. Observateur nivometeorologie Refugio "Casa de Piedra". FAM

D. Patrick Personna. Directeur du Consorcio Túnel de Bielsa-Aragounet

16:45/17:15

PAUSE-CAFÉ

17:15/18:30 **Table ronde 2. Gestion des risques d'avalanches dans les stations de ski et hors piste.**

Moderateur: Dr. José Antonio Cuchí. Foro de Especialistas en Aludes. GTN-I3A-Univ. Zaragoza.

D. Javier Huarte. Chef de Proyectos del ITA.

D. Fernando Valero. Technician du Sécurité de la Estación de Esquí de Candanchú.

D. Octavio Salanova. Directeur de Seguridad Estación de Esquí de Astún.

Dña. Marta Ferrer. Représentante de la FAM. Campaña "Montañas Seguras".

D. Javier Garrido. Président de l'Asociación Española de Guías de Montaña

19:00/20:30

Projection du film "The fine line" (optionnel)



FEADER



MINISTERIO DE MEDIO AMBIENTE, Y MEDIO RURAL Y MARINO

2^{me} Session du Congrès. Vendredi 11 Novembre

09:00/10:00 Table ronde 3. Efficacité des mesures de protection et d'intervention contre les avalanches.

Moderateur: D. Emilio Leo. Chef de l'Unidad de Protección Civil. Subd. del Gobierno en Huesca.

Représentant Departamento de Medio Ambiente

D. Jean-Yves Lasplases. Chef du Servicio. Delegación Territorial RTM - Pyrénées

M. Bernard Comet. Médecin-Ingénieur. Coordinateur du Proyecto STIPP

D. Jorge Palop. Médecin de la Unidad de Rescate en Montaña 061 UME Sabiñánigo.

M. Tte. Coronel D. Primitivo Hernández. Direction du Servicio de Montaña de la Guardia Civil.

Foro de Especialistas en Aludes-GTN-Servicio de Montaña de la Guardia Civil

M. Daniel Lanne MAJ. Peloton de Gendarmerie de Haute Montagne. Pierrefitte-Nestalas (Hautes-Pyrénées).

10:00/10:10 PAUSE

10:10/11:10 CONFÉRENCE. Modèles et Centres de gestion des risques en montagnes. Le modèle Italien. Fondazione Montagna Sicura/ Montagne Sûre (FMS)

Dña. Iris Voyat. Responsable Técnica de Proyectos (FMS) (Courmayeur; Val d'Aosta, Italia)

10:10-11:00 Conférence

11:00-11:10 Questions

11:10/11:40 PAUSE-CAFÉ

11:40/12:40 CONFÉRENCE. Modèles et Centres de gestion des risques en montagnes. Le modèle Français. Association La Chamoniarde

D. Yann Delevaux. Guide en Montagne et Directeur de l'Association La Chamoniarde (Chamonix, France).

11:40-12:30 Conférence

12:30-12:40 Questions

12:40/12:50 PAUSE



FEADER



GOBIERNO
DE ESPAÑA

MINISTERIO
DE MEDIO AMBIENTE,
Y MEDIO RURAL Y MARINO

- 12:50/13:50** **CONFÉRENCE. Modèles et Centres de gestion des risques en montagnes.**
Le modèle de la Vallée d'Arán. Centre de prediction de Lauegi dera Val d'Aran
D. Jordi Gavaldá. Responsable du Centre Predicció Lauegi dera Val d'Aran. Président du ACNA.
12:50-13:40 Conférence
13:40-13:50 Questions
- 14:00/15:30 DÉJEUNER
- 16:15/17:15** **CONFÉRENCE. Modèles et Centres de gestion des risques en montagnes.**
Le modèle autrichien. Lawinenwarndienst Tirol
D. Rudi Mair. Chef du Servicio de Predicción de aludes. LWD Tirol (Innsbruck, Autriche)
16:15-17:05 Conférence
17:05-17:15 Questions
- 17:15/17:45 COFFEE-BREAK
- 17:45/18:45** **COLLOQUE. Modèles et Centres de gestion des risques en montagnes en Espagne.**
Moderateur: Comité d'organisation des Journées. D. Santiago Fábregas Reigosa.
Dr. José Luis Villarroel. Coordinateur du Foro de Especialistas en Aludes. GTN-I3A-Univ. Zaragoza.
Sr. Tte. Coronel D. Alberto Ayora. Foro de Especialistas en Aludes-GTN-EMMOE
D. Emilio Leo. Chef de l'Unidad de Protección Civil. Subd. del Gobierno en Huesca.
Responsable Gobierno de Aragón
D. Pere Oller. Responsable de l'Unidad de Riesgos del Institut Geològic de Catalunya.
D. Óscar Aguarta. Chef du Servicio de Bomberos y Protección Civil de la Comarca de Alto Gállego.
- 18:45/18:55 BREAK



FEADER



GOBIERNO
DE ESPAÑA

MINISTERIO
DE MEDIO AMBIENTE,
Y MEDIO RURAL Y MARINO

18:55/19:55

CONCLUSIONS ET CLÔTURE

18:55-19:20

Conclusions

Comité d'organisation des Journées. Dña. Rocío Hurtado Roa

D. Emilio Leo. Chef de l'Unidad de Protección Civil. Subd. del Gobierno en Huesca.

Représentant du Gobierno de Aragón

Dr. José Luis Villarroel. Coordinateur du Foro de Especialistas en Aludes. GTN-I3A-Univ. Zaragoza.

D. Luis Masgrau. Président Federación Aragonesa de Montañismo.

D. Fernando Sánchez. Maire de Canfranc.

21:00

Dîner fin de Congrès (optionnel)

1^{ères} JOURNÉES TECHNIQUES SUR LES RISQUES EN MONTAGNES:



FEADER



MINISTERIO
DE MEDIO AMBIENTE,
Y MEDIO RURAL Y MARINO

LES AVALANCHES ET LES CENTRES DE GESTION DE RISQUES EN MONTAGNE EN EUROPE.

SEMINAIRE POUR LES BONNES PRATIQUES

1^{ere} Journée Seminaire. Samedi 12 Novembre

1^{ere} Journée ouverte au public en général. Inscription nécessaire.

09:00-17:00	Sortie vers les Arañones. Barranco d' Estiviellas. Fuente Centenario.
16:00-19:00	Atelier de bonnes pratiques de secours en montagne. GREIM (Ecole)
16:00-19:00	Atelier de bonnes pratiques météorologiques en montagne. AEMET (Ecole)
16:00-19:00	Atelier de Prévention des risques en montagnes pour enfants. SARGANTANA. (Ecole)

2^{me} Journée Seminaire. Dimanche 13 Novembre

2^{me} Journée ouverte au public en général. Inscription nécessaire.

10:00-14:00	Visite et explications du Centre Alurte
10:00-14:00	Visite de la station d'Astún

3^{me} Journée Seminaire. Lundi 14 Novembre

11:00-13:00



Colloque. Les risques en montagne vus par la Société et les Médias.

Moderateur. D. Sergio Sánchez. Pirineum-El Mundo de los Pirineos.

D. José Luis Rodrigo. SER Huesca

D. Fernando Pañart. Llanos del Hospital (Benasque).

D. Eduardo Lolumo. Hombre del Tiempo. Aragón Televisión.

D. Óscar Aguarta. Chef du Servicio de Bomberos y Protección Civil de la Comarca de Alto Gállego.

Sr. Tte. Coronel D. Alberto Ayora. Foro de Especialistas en Aludes-GTN-EMMOE

D. Michel Fernández. Cabinet de Communication du Gouvernement d` Aragón

Dña. Elena Puértolas. Heraldo de Aragón

D. Javier García Antón. Diario del AltoAragón